II

(Nem jogalkotási aktusok)

RENDELETEK

A TANÁCS (EU) 2021/1203 RENDELETE

(2021. július 19.)

az (EU) 2020/1706 rendeletnek a bizonyos halászati termékekre vonatkozó autonóm uniós vámkontingensek felvétele tekintetében történő módosításáról

(EGT-vonatkozású szöveg)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 31. cikkére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

mivel:

(1) Az (EU) 2020/1706 tanácsi rendelet ([1]) egyes halászati termékekre vonatkozóan autonóm uniós vámkontingensek megnyitásáról és kezeléséről rendelkezik a 2021–2023-as időszakra. Annak érdekében, hogy az uniós ipar számára az említett időszakban biztosított legyen a szükséges ellátás, megfelelő mennyiségek kerültek megállapításra az egyes vámkontingensek tekintetében.

(2) Az egyes halászati termékekkel való ellátás az Unióban jelenleg a harmadik országokból történő behozataltól függ. Az elmúlt évtizedekben az Unió egyre nagyobb mértékben szorult importra ahhoz, hogy fedezni tudja a halászati termékek fogyasztása iránti igényt. Annak érdekében, hogy a halászati termékek uniós előállítása ne kerüljön veszélybe, és biztosított legyen az uniós feldolgozóipar megfelelő ellátása, a megfelelő mennyiségű vámkontingenseken belül indokolt felfüggeszteni a patagóniai tintahalra, a sós lében tartósított heringre, a fagyasztott heringre, a fagyasztott heringfilére és heringhúsra, a vörös álsügér filéjére és a különböző fajokhoz tartozó fagyasztott halra vonatkozó behozatali vámokat.

(3) Az Unió és az Egyesült Királyság közötti kereskedelmi és együttműködési megállapodás ([2]) (a továbbiakban: a kereskedelmi és együttműködési megállapodás) 2021. január 1-jétől ideiglenesen alkalmazandó. A kereskedelmi és együttműködési megállapodás vám- és kvótamentes hozzáférést biztosít a származó halászati termékekhez. A brit tengerentúli országok és területek (TOT-ok) azonban már nem részei az Uniónak, így az ezen országokból és területekről származó halászati termékek Unióba irányuló exportja már nem részesül vámcsökkentésben.

(4) Ezenkívül 2021. április 30-án hatályukat vesztették az Izlanddal ([3]) és Norvégiával ([4]) kötött, egyes halakra és halászati termékekre kvótákat megállapító kiegészítő jegyzőkönyvek. Mivel az új kontingensekre vonatkozó tárgyalások nem zárultak le a kiegészítő jegyzőkönyvek hatályának lejárta előtt, ez az Unióban feldolgozásra szánt, vámmentes halászati termékek hiányát eredményezheti.

(5) Az (EU) 2020/1706 rendeletet ezért ennek megfelelően módosítani kell.

([1]) A Tanács (EU) 2020/1706 rendelete (2020. november 13.) a 2021–2023-as időszakra szóló, egyes halászati termékekre vonatkozó autonóm uniós vámkontingensek megnyitásáról és kezeléséről (HL L 385., 2020.11.17., 3. o.).

([2]) Kereskedelmi és együttműködési megállapodás egyrészről az Európai Unió és az Európai Atomenergia-közösség, és másrészről Nagy-Britannia és Észak-Írország Egyesült Királysága között (HL L 149., 2021.4.30., 10. o.).

([3]) Kiegészítő jegyzőkönyv az Európai Gazdasági Közösség és az Izlandi Köztársaság közötti megállapodáshoz (HL L 141., 2016.5.28., 18. o.).

([4]) Kiegészítő jegyzőkönyv az Európai Gazdasági Közösség és a Norvég Királyság közötti megállapodáshoz (HL L 141., 2016.5.28., 22. o.).

(6) Annak érdekében, hogy kezelhetők legyenek azok a következmények, amelyek egyrészt az Egyesült Királyságnak az Unióból való kilépése következtében a TOT-ok preferenciális státuszának elvesztéséből, másrészt a Norvégiával és Izlanddal kötött kiegészítő jegyzőkönyvek hatályának lejártából erednek, e rendeletnek sürgősen hatályba kell lépnie, és azt visszaható hatállyal, 2021. január 1-től kell alkalmazni,

ELFOGADTA EZT A RENDELETET:

1. cikk

Az (EU) 2020/1706 rendelet a következőképpen módosul:

1. a 4. cikk (4) bekezdése b) pontjának helyébe a következő szöveg lép:

„b) a 0307 43 35, 0307 43 91, 0307 43 92 és 0307 43 99 KN-kód alá tartozó anyagok esetében felkarikázás és csíkokra vágás;";

2. a melléklet e rendelet mellékletének megfelelően módosul.

2. cikk

Ez a rendelet az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő napon lép hatályba.

Ezt a rendeletet 2021. január 1-jétől kell alkalmazni.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, 2021. július 19-én.

a Tanács részéről
az elnök
J. PODGORŠEK

MELLÉKLET

Az (EU) 2020/1706 rendelet mellékletének táblázata a következő bejegyzésekkel egészül ki:

Tételszám	KN-kód	TARIC-kód	Leírás	Kontingens éves mennyisége (tonnában) (1)	Kontingens vámtétele	Kontingens-időszak
„09.2508	ex 0307 43 35	10	A *Loligo gahi* fajhoz tartozó tintahal, fagyasztva, feldolgozás céljára	75 000	0 %	2021.1.1. – 2023.12.31.
09.2509	ex 1604 12 91	13 93	Hering, fűszerezve és/vagy ecetben vagy sós lében pácolva, feldolgozás céljára	15 000 (nettó száraz tömeg)	0 %	2021.5.1. – 2022.4.30.
	ex 1604 12 99	16 17		7 500 (nettó száraz tömeg)	0 %	2022.5.1. – 2022.10.31.
09.2510	ex 0303 51 00	10 20	Hering (*Clupea harengus, Clupea pallasii*), fagyasztva, feldolgozás céljáraClupea harengus, Clupea pallasii (*)	10 000	0 %	2021.5.1. – 2022.4.30.
				5 000		2022.5.1. – 2022.10.31.
09.2512			Fagyasztott, feldolgozásra szánt hal:	3 300	0 %	2021.5.1. – 2022.4.30.
	0303 55 30	10	Chilei fattyúmakréla (*Trachurus murphyi*)	1 650	0 %	2022.5.1. – 2022.10.31.
	ex 0303 55 90	95	A *Trachurus* spp. fajokhoz tartozó más halak, a *Trachurus trachurus*, a *Trachurus murphyi* és a fattyúmakréla (*Caranx trachurus*) kivételével			
	0303 56 00	10	Kobia (*Rachycentron canadum*)			
	0303 69 90	10	Egyéb halak			
	0303 89 90	11 21 30 91				
	0303 82 00	10	Valódi rájafélék (*Rajidae*)			
	0303 89 55	10	Aranydurbincs (*Sparus aurata*)			
09.2513	0304 86 00	20	Heringfilé (*Clupea harengus, Clupea pallasii*), fagyasztva, feldolgozás céljára	25 000	0 %	2021.5.1. – 2022.4.30.
	ex 0304 99 23	10 20	Heringhús (*Clupea harengus, Clupea pallasii*) (pillangófilé), fagyasztva, feldolgozás céljára (*)	12 500	0 %	2022.5.1. – 2022.10.31.
09.2514	0304 49 50	10	Halfilé vörös álsügérekből (*Sebastes* spp.), frissen vagy hűtve, feldolgozás céljára	1 300	0 %	2021.5.1. – 2022.4.30.
				650	0 %	2022.5.1. – 2022.10.31.”

(1) Eltérő rendelkezés hiányában nettó tömegben kifejezve.
(*) A február 15-től június 15-ig tartó időszakban a szabad forgalomba bocsátásra bejelentett árukra ez a vámkontingens nem alkalmazható.